



阿婆个蜆蜆板

「蜆蜆板」在別位客莊較少聽著，在東勢係長在食得著个點心，「蜆蜆板」毋係用蜆做個，但其實斯係芋板，做麼个芋板毋安做芋板，愛喊佢「蜆蜆板」呢？該係因致用芋卵剉籤落去做板，芋卵籤攪落在來米米漿肚，該一兜一兜个板還看得著惹惹杈杈个芋卵籤，親像係蜆个腳，正會同這用芋卵籤做個芋板安名做「蜆蜆板」。

桂花阿婆逐日朝脣會核核一擔蜆蜆板在菜市場肚賣，厥个板當好食，除撇又鬆又香个蜆蜆板還會炊兜甜、鹹碗板同又虬又軟个米糕來合貨賣，幾下十年个好手藝，輒輒旨八點斯分知總个人客買淨淨咧。

桂花阿婆今年八十五，在街路賣板三十零年咧；佢八歲時斯分爺哀送來東勢劉屋做細心白，細桂花當認份，打早斯在灶下起火煮飯，還愛餵雞餵鴨、洗衫拚掃，半晝半暗還愛同家娘揸煮點心、揸點心去田項分做事个人食，好得家官家娘也已惜佢，到十八歲冬節過斯同老公圓房正式結公姐。毋過，這劉屋个單丁子從細身體毋健，桂花結婚五年旨有降細人，一擺厥老公寒著緊嗽，嗽論半個月藥食毋著，尾下嘎過身咧。桂花還恁後生斯守寡，厥家官家娘艱苦自家俵早死，也毋盼得像自家妹樣个桂花孤栖過日，幾下擺想同桂花講親，毋過桂花做下毋肯，桂花同家官家娘講，自家老公無福氣先走咧，家官家娘斯係厥个責任，佢會去做工賺錢照顧厥等，請厥等毋好愛佢過嫁，三儕人講去心肝艱苦嗽連連。

過後，桂花真擔硬，屋肚、田項个事做下盡命做，男人工也學緊來做，帶緊工人對犁田、蒔田做到割禾、晒穀，人晒去烏刻刻、手做去粗鱗鱗，毋識喊一句苦。轉到屋家，針頭線尾、灶頭鑊尾共樣一手包，對家官家娘也盡心行孝，比對親爺哀過較用心。桂花旨有五十歲，家官家娘續緊過身，桂花對後生拚到這下，腰骨、腳膝頭也無當樑咧，正同田地放分別儕做，想愛歇睏下。

桂花勞碌慣咧，半年後開始炊板賣，手路好、用料實在、價數又公道，人客一食斯變三十年个主顧客；桂花阿婆生理好、毋過佢毋會貪，也無愛多賺錢，佢講：「人生，罇用斯好。」逐擺對厥該有淄淄老人斑、潮皮臘迎个手項接過蜆蜆板，看著阿婆樂線又有哲理个生活態度，實在當感動人；對佢來講同桂花阿婆交關蜆蜆板，毋單淨係買蜆蜆板，也係提醒自己愛認真生活、樂線過日。

作者：徐姿華

☆詞彙學習☆

【蜆蜆板】la^ˋ kia^ˋ ban^ˋ：在來米漿加入芋籤蒸熟做成的米食。

【合貨賣】gag^ˋ fo^ˋ mai^ˋ：搭配其他貨品銷售。

【知總】di⁺ zung^ˋ：知道門路、消息靈通。

【細心白】se^ˋ sim⁺ kiu^ˋ：童養媳。

【結公姐】gied^ˋ gung⁺ zia^ˋ：結為夫妻。

【論半個月】nun^ˋ ban^ˋ gai^ˋ ngied^ˋ：大約半個月。

【藥食毋著】rhog^ˋ shid^ˋ m^ˋ do^ˋ：藥石罔效。

【潮皮臘迎】cheu^ˋ pi^ˋ lab^ˋ gab^ˋ：皮膚鬆垮又乾又皺。